

8 ta' Marzu, 1952.

Imhallelf :

L-Onor. Dr. A.J. Montanaro Gauci, LL.D.

Il-Pulizija versus Massimiliano Grima

**Indiġenza — Reat tal-Kap tal-Familja li Jhalli l-Mara  
u l-Uliedu fil-Bżonn — Maħtra tal-Mara — Piena.**

*Jekk kap ta' familja jkun ġie kundannat talli halla l-martu u lill-uliedu fil-bżonn, u wara dik il-kundanna huwa juri ċerta resipjazzenza u jmantni l-familja regolarment, b'daqshekk ma jigiex meħtus mill-ħtija li huwa jkun ġà ikkommetta. Dik ir-resipjazzenza tista' tigi meħuda in konsiderazzjoni għall-moderazzjoni tal-piena.*

*Dan huwa reat perseguibili "ex officio"; u l-maħtra tal-mara ma twaqqax il-proċediment.*

Fuq l-imputazzjoni miġjuba mill-Pulizija kontra Massimiliano Grima talli fil-Hamrun, fl-aħħar xahrejn ta' qabel din it-tabrika, halla lill-martu u lill-uliedu minuri fil-bżonn minhabba ħajja bla qies jew nuqqas ta' kont għax-xogħol, il-Qorti Kriminali tal-Maġistrati tal-Pulizija Gudizzjarja ta' Malta, b'sentenza tat-12 ta' Frar 1952, sabet lill-akkużat hati skond l-akkuża; u wara li rat l-art. 352(x) tal-Kodiċi Kriminali, ikkundannatu għaxart ijiem detenzjoni;

L-imputat appella;

Il-Qorti semgħet il-provi.....;

Mill-provi rriżulta li l-imputat naqas li jgħati l-manteniment lill-martu, u dina ma kienetx l-ewwel darba, għax preċedentement kien ġie misjub hati ta' l-istess akkuża u

kundannat. Izda l-lum wera certà resipixxenza, billi hallas lill-martu tal-manteniment kollu li kellu jaghtiha, u wiegħed li jibqa' jaghtiha l-manteniment regolarmet. Dana mhux biżżejjed biex ihassar il-htija ta' dak li ġa għamel, iżda jista' jiġi meħud in konsiderazzjoni mill-Qorti, għax fid-diskrezzjoni tagħha tista' timmodera l-piena. Dana r-reat huwa perse-gwibili "ex officio", u għalhekk il-mahfra tal mara ma twaq-qafx il-proċediment;

Għal dawn ir-raġunijiet il-Qorti tichad l-appell rigward il-htija, iżda tilqghu rigward il-piena, u għalhekk tikkonferma s-sentenza fuq id-dikjarazzjoni tal-htija u tirriformaha dwar il-piena, billi tirriduċi l-kundanna għal tliet ijiem detenzjoni.

---